

Ну, погоди!

兔子，等着瞧！

——大路上的较量

费·卡莫夫

〔俄罗斯〕亚·库尔良茨基 文

阿·克里莫夫

〔俄罗斯〕维·科乔诺奇金 图

徐 乐 译



Ну, погоди!

兔子，等着瞧！

——大路上的较量

费·卡莫夫
〔俄罗斯〕亚·库尔良茨基 文
阿·克里莫夫
〔俄罗斯〕维·利乔诺奇金 图
徐 乐 译



译林出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

兔子,等着瞧! . 大路上的较量 / (俄罗斯) 卡莫夫,
(俄罗斯) 库尔良茨基, (俄罗斯) 克里莫夫文 ;
(俄罗斯) 利乔诺奇金图; 徐乐译. — 南京: 译林出版社, 2013.1

ISBN 978-7-5447-3546-9

I. ①兔… II. ①卡… ②库… ③克… ④科… ⑤徐…

III. ①漫画—连环画—作品—俄罗斯—现代 IV. ①J238.2

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第302200号

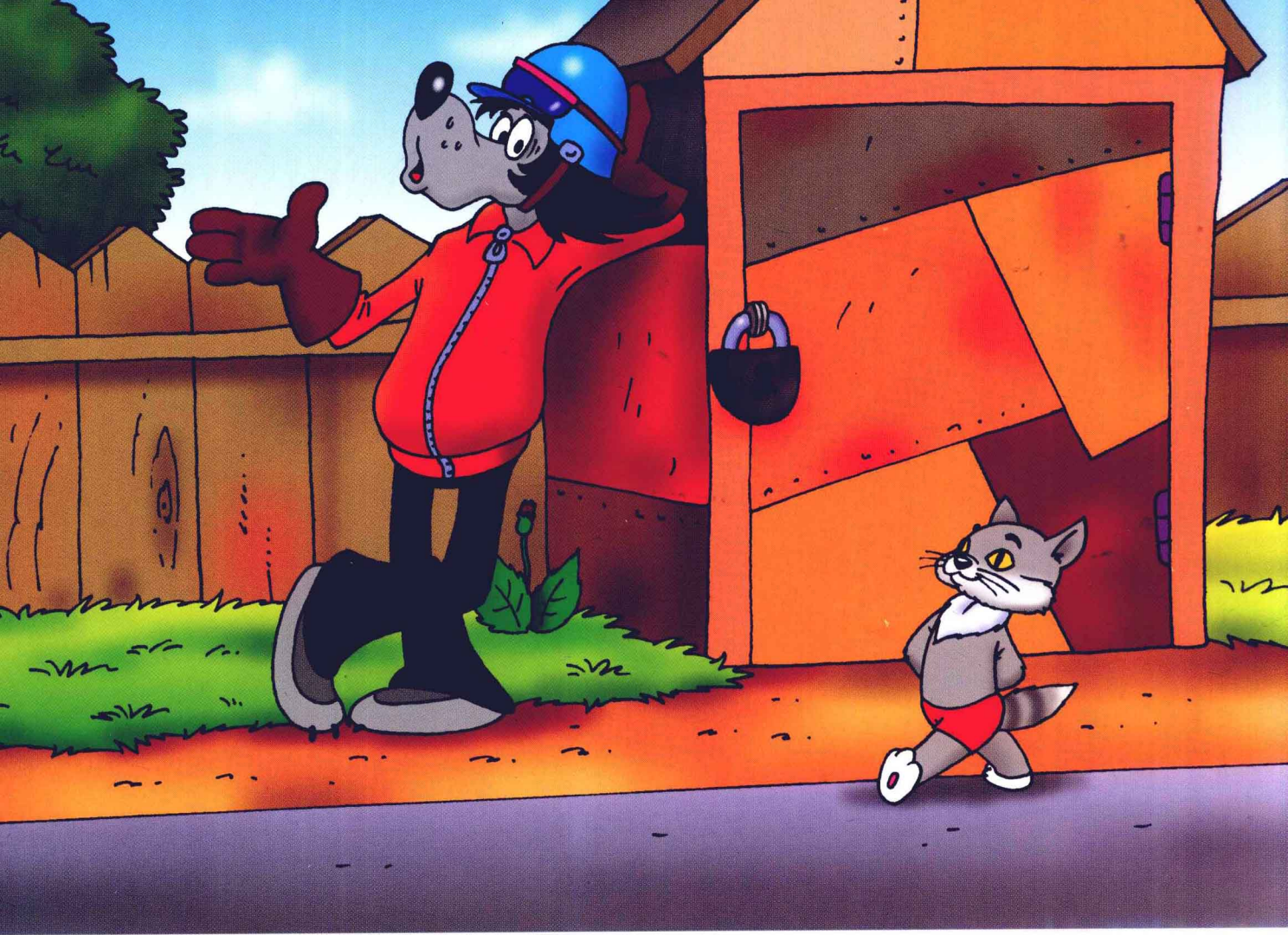
著作权合同登记号 图字: 10-2012-292 号

书 名 兔子,等着瞧!——大路上的较量
作 者 〔俄罗斯〕卡莫夫,〔俄罗斯〕库尔良茨基,〔俄罗斯〕克里莫夫
译 者 徐 乐
策划编辑 史为昆
责任编辑 赵 晴
出版发行 凤凰出版传媒集团 凤凰出版传媒股份有限公司 译林出版社
集团地址 南京市湖南路1号A楼,邮编:210009
集团网址 <http://www.ppm.cn>
出版社地址 南京市湖南路1号A楼,邮编:210009
电子邮箱 yilin@yilin.com
出版社网址 <http://www.yilin.com>
印 刷 北京燕泰美术制版印刷有限责任公司
开 本 710×1000毫米 1/16
印 张 3
字 数 7千字
版 次 2013年4月第1版 2013年4月第1次印刷
书 号 ISBN 978-7-5447-3546-9
定 价 15.00元

译林版图书若有印装错误可向承印厂调换



一天，狼打算兜兜风。他想去骑摩托车。于是他穿戴上了摩托车手的全套装备：头盔、风镜、手套，向车库走去……



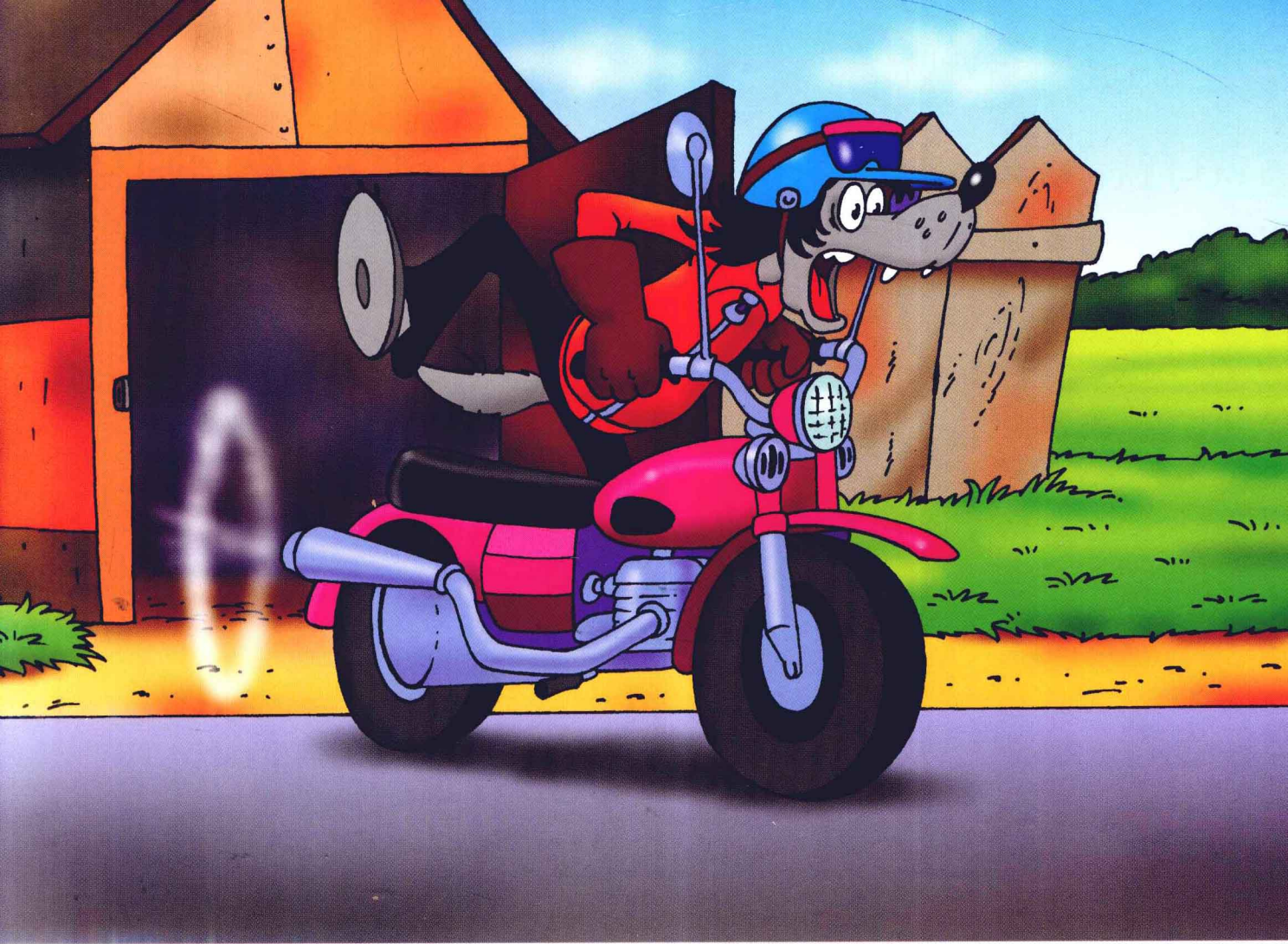
这时，一只小猫从旁边走过。这只猫又小巧，又干净，长得毛茸茸的。



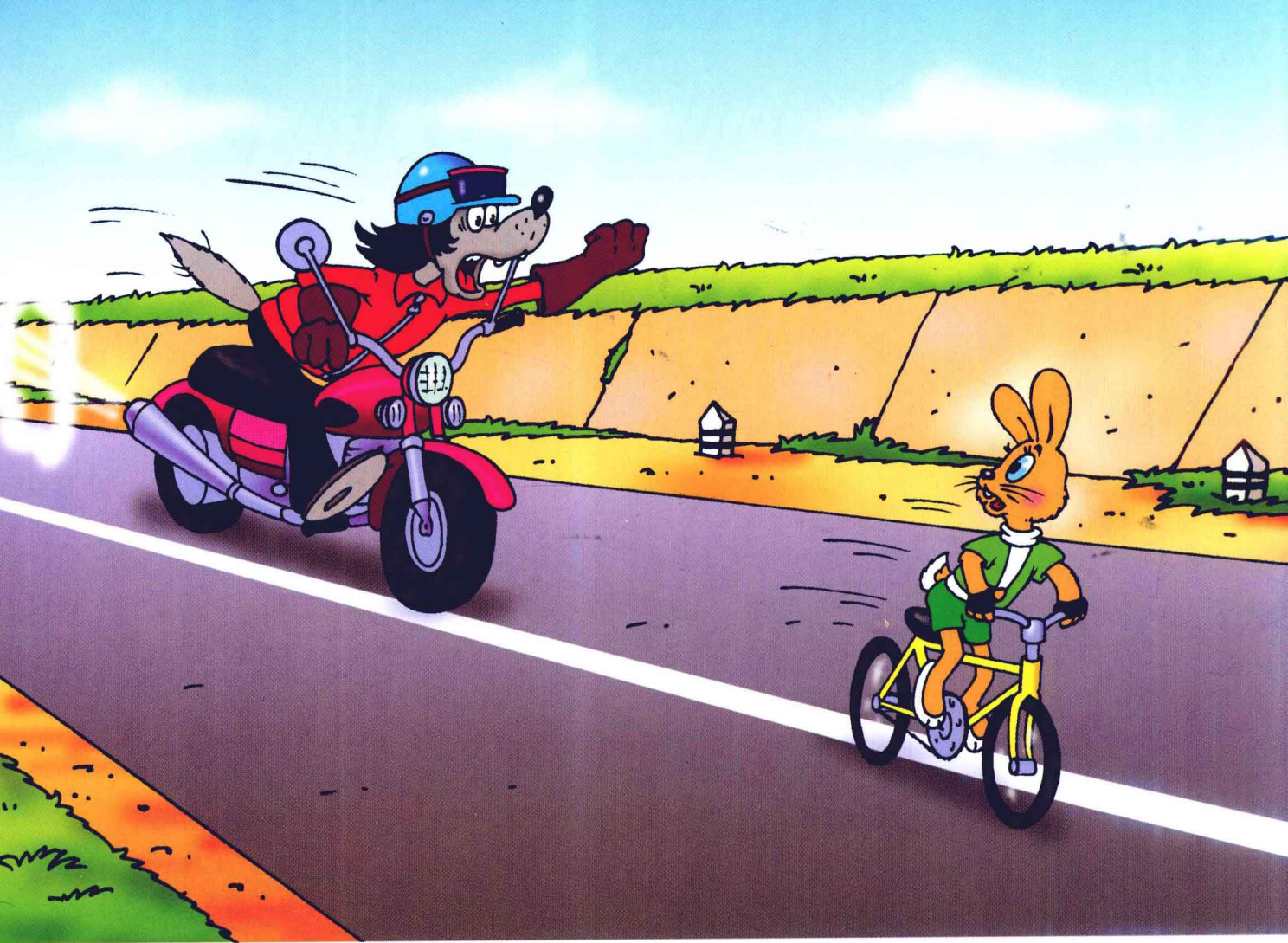
这种毛茸茸的样子，要是不利用一下简直是罪过！



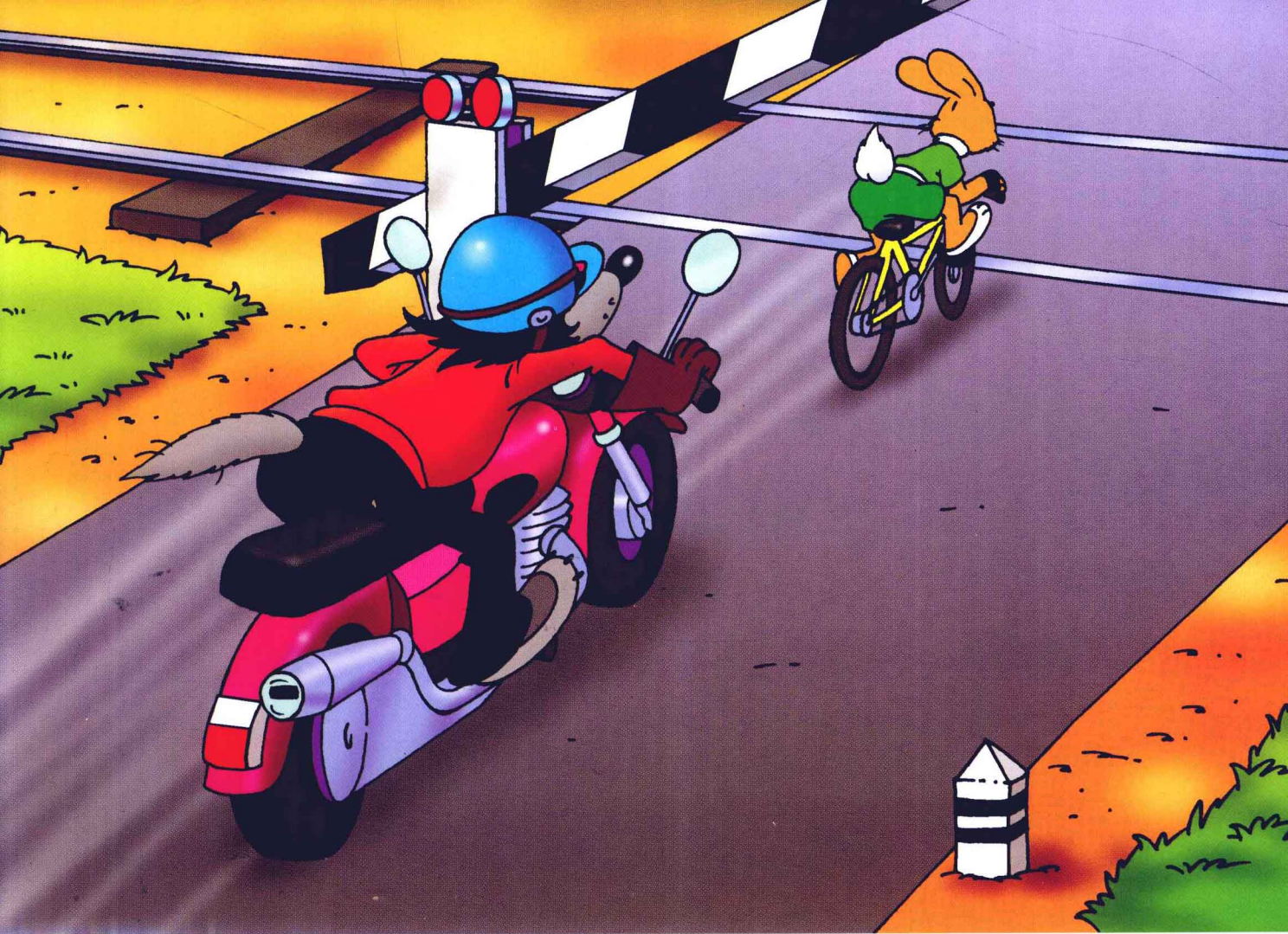
突然——这是谁呀?! 是什么呀?! 是小兔子!



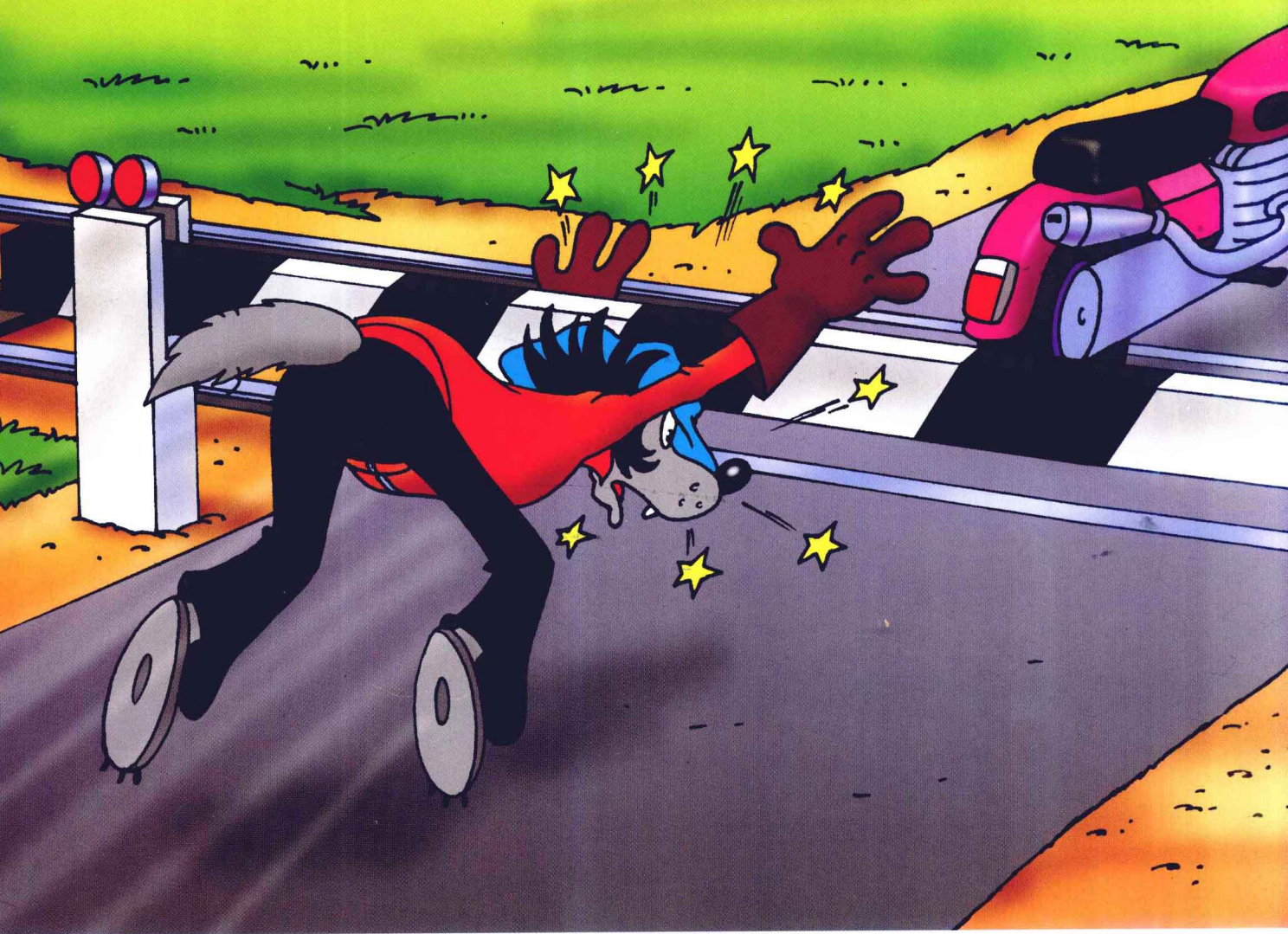
“哼，兔子……你等着瞧！！！”狼追上前去！



小兔子只能靠他自己的体力拼命蹬自行车，狼却有比他强大几十倍的摩托车！



前面有一个道口，是铁路道口，还横着拦道木。道口就是这个样子的。



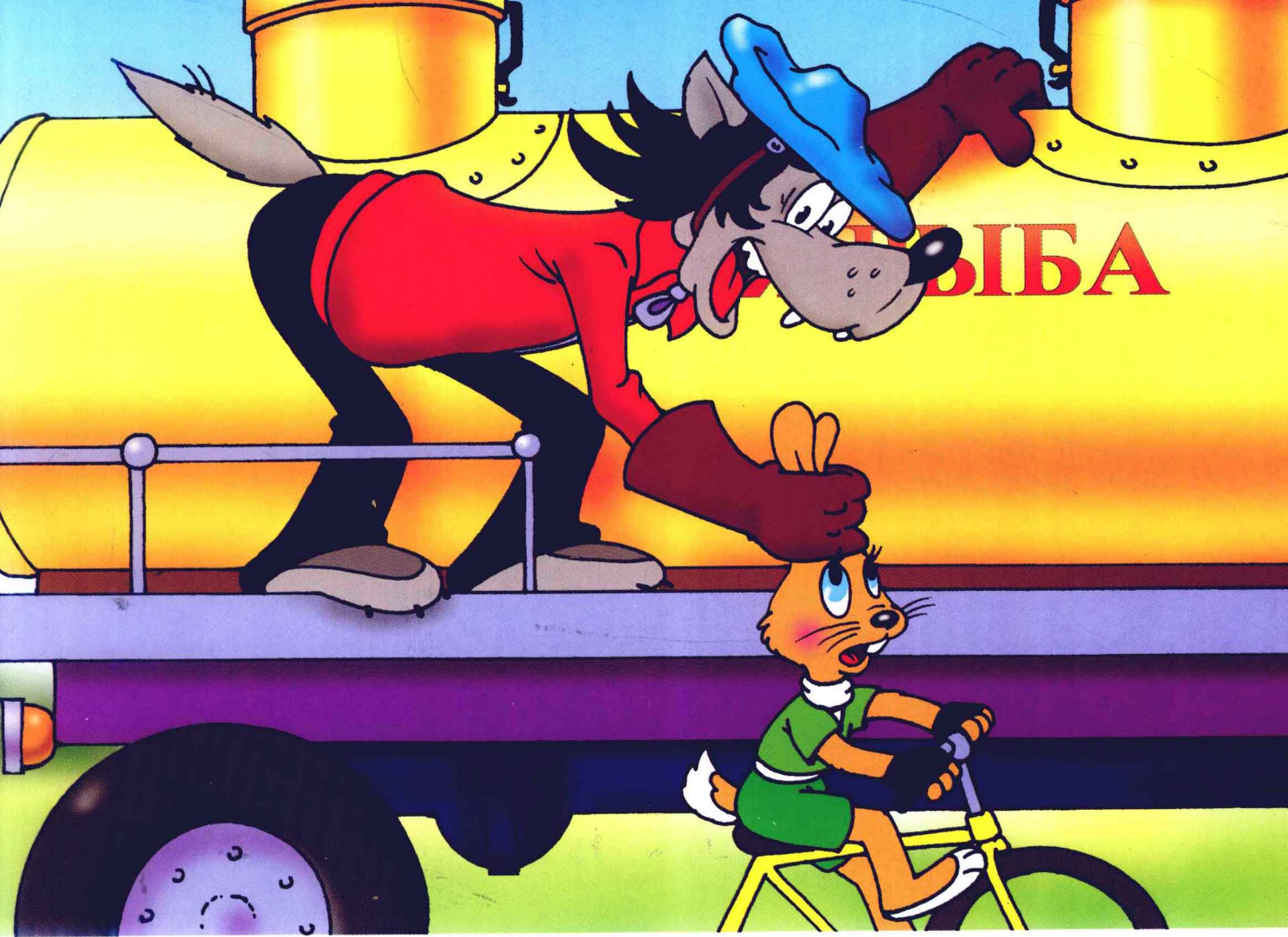
小兔子一下子就钻了过去，可狼没能过去。摩托车是过去了，狼却被拦住了！他一头撞在横杆上，顿时眼冒金星！



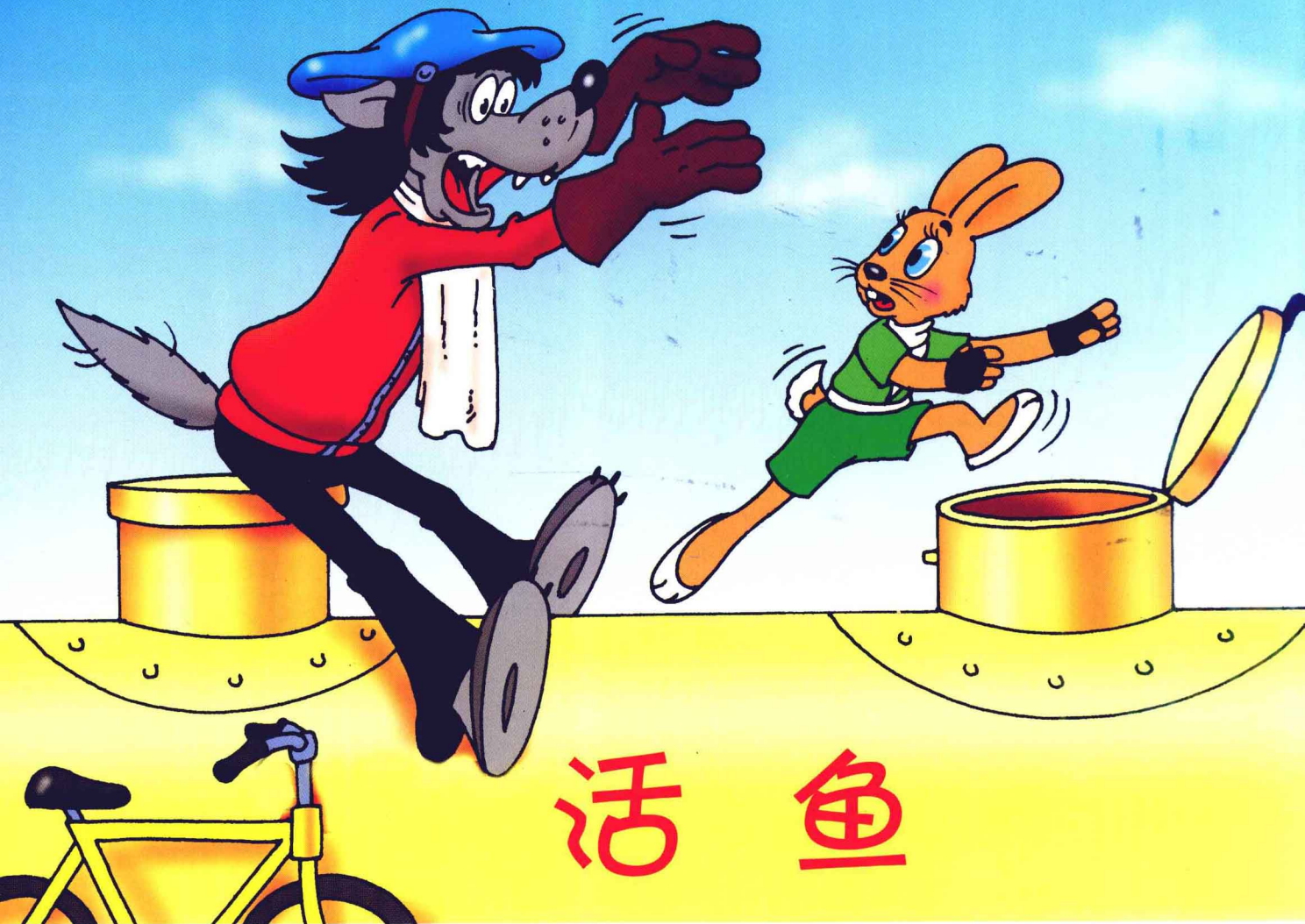
兔子没了，摩托车没了，头盔也没了！摩托车手的头盔换成了摩托车手的帽子！



这时，马路上开来一辆贮水车，水罐里运的是活鱼。我们这只被撞得半死的狼爬上车……继续追！

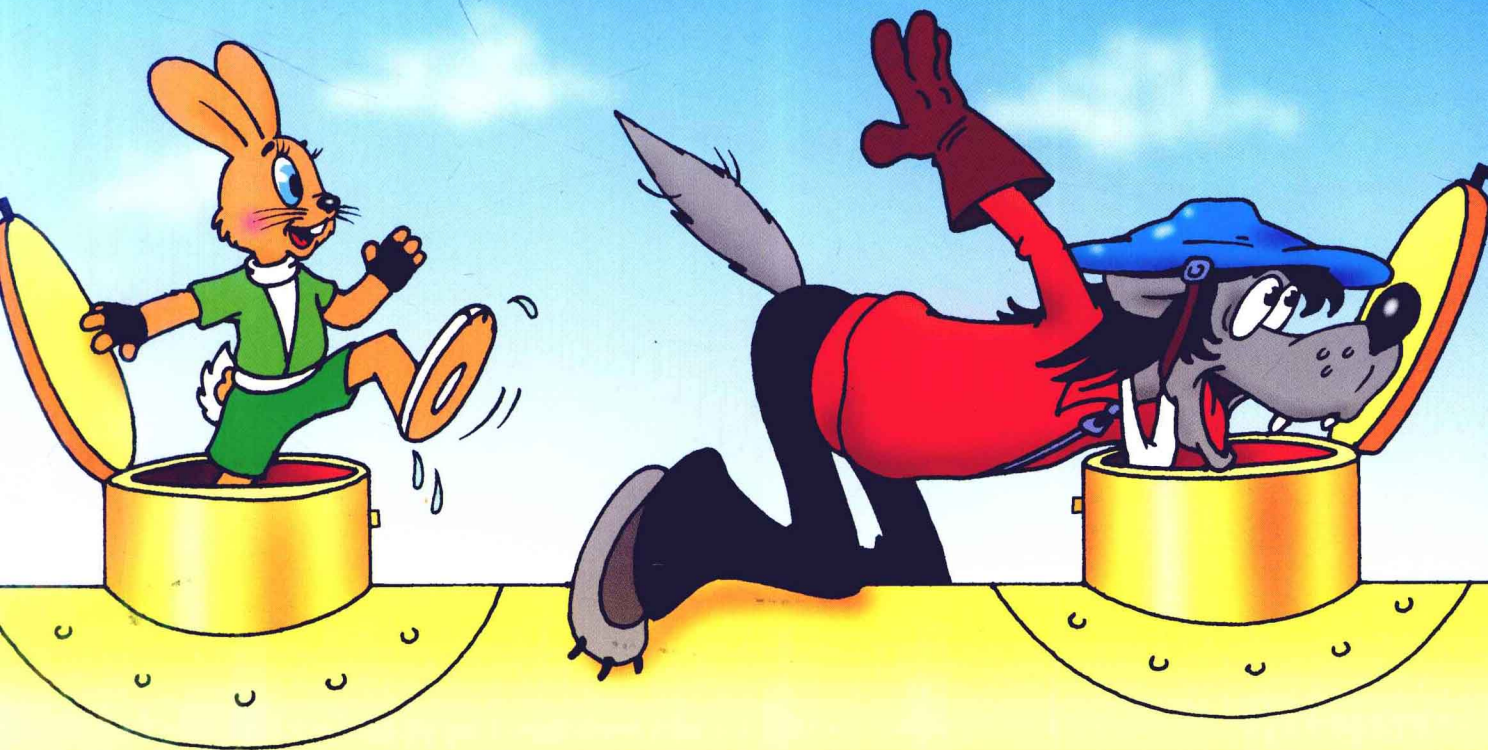


“逮住了，小宝贝儿！嘿—哟—哟！”



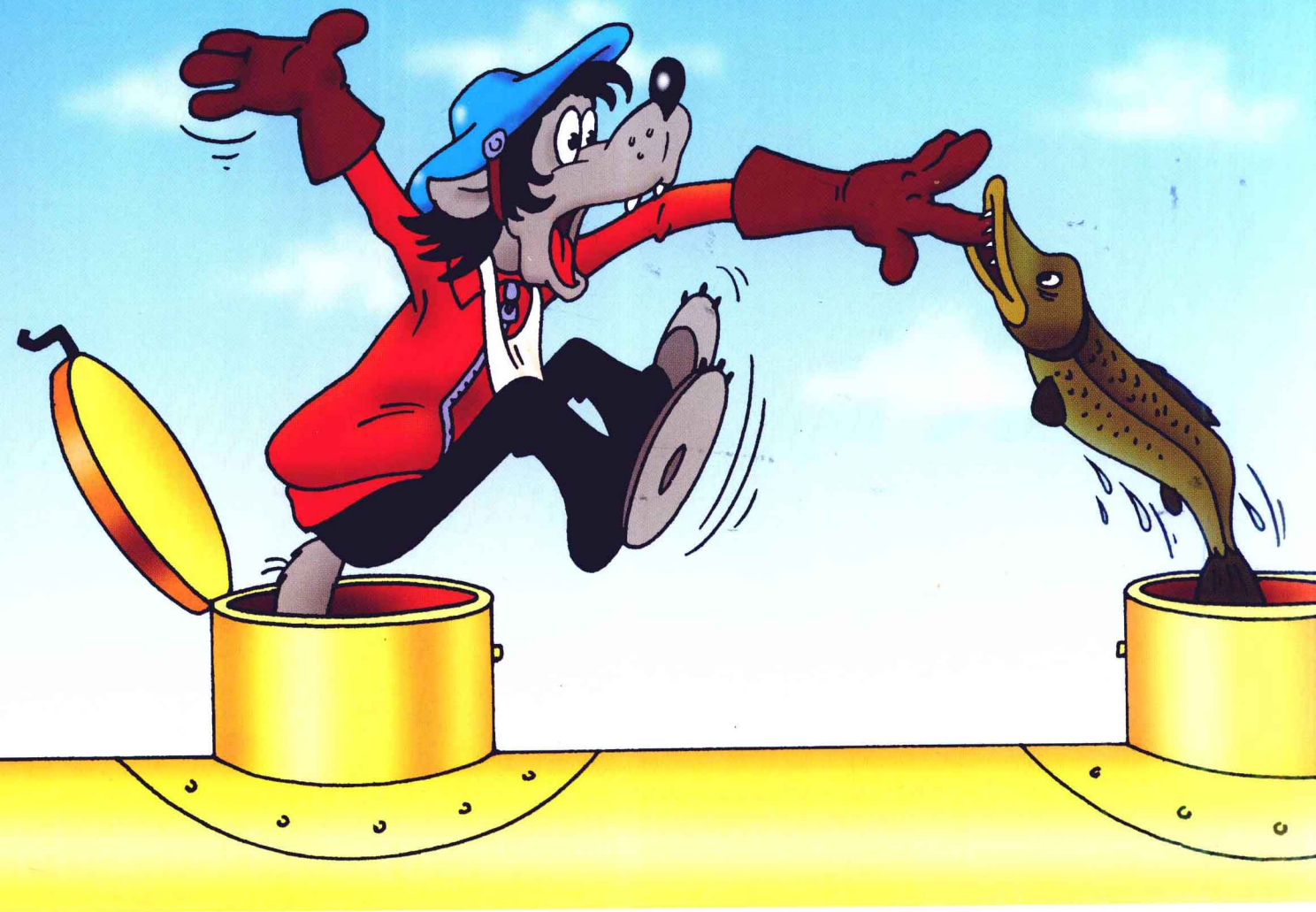
活鱼

不！没逮着！小兔子打开水罐的盖子——跳了进去！



活鱼

“兔子！兔——子！你在哪儿？！快爬出来吧！”兔子倒是爬了出来，可狼并没有抓住兔子，而是抓住了一条狗鱼。狗鱼极其凶狠，满嘴尖牙。狗鱼用它的全部牙齿紧紧咬住了狼的爪子。



真搞不清楚——是狼逮住了狗鱼，还是狗鱼逮住了狼！狼拼命摇晃着爪子。他的手套、帽子和上衣都被甩了出去，衬衫也被撕破了。